

Focu D'Amore

(M. Durante)

traduction Mme BFAUVAIS

Beddha lu primu baciù ca m'hai datu
nu terremotu pe la vita mia

Era la notte pe uarda' le stelle
ma io uardava a tie focu d'amore

Passau la luna me uardau lu sile
susu lu piettu tou persi lu sonnu

Dammene beddha mia dammene
tanti
de baci cu ddha vocca saporita

Dicu ca te la dicu annanzi a tutti
io me ne vantu de amare a tie

Balla ca balla balla cu lu core
ca io sonu pe tie nu te fermare

Mamma ce brucia lu focu d'amore
ca nu lu stuta l'acqua de lu mare

**Bella il primo bacio che m'hai dato
un terremoto per la vita mia**

**Fra la notte per guardare le stelle
ma io guardavo te fuoco d'amore**

**Passò la luna mi guardò il sole
sul petto tuo persi il sonno**

**Dammene bella mia dammene tanti
di baci con quella bocca saporita**

**Dico te lo dico davanti a tutti
io me ne vanto di amarti**

**Balla balla balla con il cuore
che io suono per te non ti fermare**

**Mamma che brucia il fuoco d'amore
che non lo spegne l'acqua del mare**

Belle, le premier baiser que tu m'as
donné
(est) un tremblement de terre pour ma
vie

C'était la nuit pour regarder les étoiles
Mais je regardais ton feu d'amour

Passait la lune, je gardais le soleil
Sur ta poitrine tu as perdu le sommeil

Des barrages ma belle, tant de barrières
De ces baisers avec cette bouche
savoureuse

Je te dis, je te le dis devant tous
Je ne me vante pas de t'aimer

Danse, danse danse avec le cœur
C'est mon rêve pour ne pas t'enfermer

Oh ! qu'il brûle le feu d'amour
Qui ne peut être éteint par l'eau de la
mer